

Assembly Prayers in St. Xavier's College, Simdega

1. Monday : Hymn English : - Make me a servant

- Lord ! Make me a servant, humble and meek; हे प्रभु मुझे नम्र और विनीत सेवक बना । Lord let me lift up those who are weak. ताकि मैं कमजोर और गिरे हुए लोगों को उठा सकूँ । And may the prayer of heart always be: और मेरे हृदय की हमेशा यही प्रार्थना रहेगी : Make me a servant, make me a servant today.

प्रभु ! मुझे अपना सेवक बना - प्रभु ! आज मुझे अपना सेवक बना ।

➤ Hymn is re-played from the beginning – Only one Stanza

- **Scripture Reading:** Ask and it will be given to you; seek and you will find; knock and the door will be opened to you. For everyone who asks receives; the one who seeks finds; and to the one who knocks, the door will be opened. ... *'The end of the Reading'*.

मांगो, तो तुम्हें दिया जाएगा, खोजो, तो तुम पाओगे, खटखटाओ, तो तुम्हारे लिए खोला जाएगा । क्योंकि जो कोई मांगता है, उसे मिलता है, जो खोजता है वह पाता है और जो खटखटाता है उसके लिए खोला जाएगा । **पाठ की समाप्ति ।**

- After a pause – say – **Thankyou-** Announcement
- Principal's Short address

2. Tuesday: Hymn Hindi: तुझसे मिली है जिन्दगी, कैसे मेरा कहूँ ।

- हे प्रभु, तुझसे ही मुझे जिन्दगी मिली है, कैसे मैं कहूँ कि यह जीवन केवल मेरा है
- Lord, I have received my life from you, how can I say this life belongs only to me? - हे प्रभु मेरी यह सुन्दर जिन्दगी तुझसे ही जुड़ी है, मैं इसे कैसे तोड़ दूँ ।
- My beautiful life is united with you, O Lord! How can I destroy my life?
- हे प्रभु, जब-जब मैंने तुझको पुकारा, तूने हाथ पकड़कर मुझे चलाया, Whenever I called you Lord, you led me by holding my hand; मेरे संग चलकर, हे प्रभु, तूने मुझे राह दिखाई है । you showed me the way by accompanying me.
- हे प्रभु, मुझे अपनी कृपा और शक्ति दे Lord give me your grace and strength
- कि मैं अपनी मेहनत और अध्ययन से so that through my studies and hard work.
- अपने जीवन को मजबूत और सुन्दर बना सकूँ । I may make my life strong and beautiful. मुझे सिखा कि मैं खुद के अपने जीवन का और दूसरों के जीवन का समुचित आदर कर सकूँ । Teach me Lord to respect my own life and the life of others.

➤ The hymn starts from: जब-जब मैंने तुझको पुकारा,

- **Scripture Reading:** So God created mankind in his own image, in the image of God he created them. Male and female he created them. ... *'The end of the Reading'*.

परमेश्वर ने मनुष्य को अपने प्रतिरूप में बनाया । ईश्वर के प्रतिरूप में उसने उन्हें बनाया । उन्हें नर और नारी के रूप में बनाया । **पाठ की समाप्ति ।**

After a pause – say – **Thankyou-** Announcement
Principal's Short address

Time - 1:30

3. **Wednesday : Hymn English : The world stands in need of liberation**

- The world stands in need of liberation, my Lord. हे प्रभु, इस दुनिया को अब भी स्वतंत्र होने की जरूरत है । It still has to feel your power इसे अभी भी तेरी शक्ति का अनुभव करना है । The blind and the deaf, the dumb and the lame all need to feel your healing touch. अन्धों, बहरों, गूंगों और लंगड़ों को तेरी चंगाई की शक्ति का अनुभव करना है ।
- There are those who have eyes but they refuse to see the inhumanity that is done. कुछ ऐसे लोग हैं जिनके पास आँखें हैं लेकिन वे मानवता के प्रति किये जाने वाले अपराधों को देखने से इनकार कर देते हैं । O, Lord! Heal our eyes so that we may see atrocities done against innocent people. हे प्रभु हमारी आँखों को चंगा कर दे ताकि हम निर्दोष लोगों पर होते शोषण और अत्याचार को देख सकें ॥
- The hymn starts from: **There are those who have eyes.**
- **Scripture Reading :** Reading from the Bhagwad Geeta:
 - * In order to understand the pain of others human beings should have human nature.
 - ** What you have done today with others, tomorrow same will be done with you; this is the law of the nature.
- भगवद् गीता से पाठ :
 - * किसी के दर्द को समझने के लिए इन्सान के अन्दर का इन्सान होना जरूरी है ।
 - ** जो तूने आज किया है, वही कल तुम्हारे साथ भी होगा; यही नियति का नियम है ।

After a pause – say – **Thankyou-** Announcement

Principal's Short address

4. **Thursday : English Hymn : Make me a channel of your peace**

Make me a channel of your peace हे प्रभु मुझे अपनी शांति का प्रचारक बना ।
where there is despair in life let me bring hope. जीवन में जहाँ कहीं निराशा है
वहाँ आशा का संचार कर सकूँ । Where there is darkness only light जहाँ अन्धेरा है
वहाँ उजाला ला सकूँ । and where there is sadness ever joy और जहाँ उदासी है
वहाँ खुशी बाँट सकूँ । । Where there is hatred let me bring love. जहाँ घृणा है
वहाँ प्यार ला सकूँ । Where there is injury your pardon Lord, जहाँ लोग अपराध
बोध से आहत हैं उन्हें तेरी क्षमा और दया का रास्ता दिखला सकूँ । and where there
is doubt, true faith in you और जो लोग तेरे प्यार पर भरोसा नहीं करते उन्हें तेरी
अनुकम्पा का भरोसा दिला पाऊँ ।

➤ The hymn starts from: **Make me a channel of your peace:** (शुरू से ही)

- The hymn starts from: **There are those who have eyes.**

- **Scripture Reading :** Reading from the Bhagwad Geeta:

* The more difficult situations come in life, the stronger you will become.
The stronger you become the easier will be your life.

- भगवद् गीता से पाठ :

* जीवन में जितनी कठिन परिस्थितियाँ आएँगी, उतना ही आप मजबूत बनते जाएँगे ।
और जितना आप मजबूत बनते जाएँगे, आपकी जिन्दगी उतनी ही आसान होती जाएगी ।

** What you have done today with others, tomorrow same will
be done with you; this is the law of the nature.

** जो तूने आज किया है, वही कल तुम्हारे साथ भी होगा; यही नियति का नियम है ।

After a pause – say – **Thankyou-** Announcement

Principal's Short address

5. Friday: English Hymn: I the Lord of Sea and Sky. Time - 1:34 Sec

O Lord, you are the creator of sea and sky and the stars of the night. । हे प्रभु तू ही समस्त सागर एवं आकाश एवं सभी नक्षत्रों का सृष्टिकर्ता है । । You wish to save those people who are in darkness and sin and cry to be saved. हे प्रभु तू उन सभी लोगों की पुकार सुनता जो बुराई के अन्धकार में पापों से जकड़े हुए हैं और अपनी मुक्ति के लिए तेरी दुहाई देते हैं । Lord, you call such generous persons whom you would like to send for work among the people in darkness and sin. । हे प्रभु, तू ऐसे उदार व्यक्तियों को बुलाता है जिन्हें तू पाप रूपी अंधकार में पड़े लोगों के बीच काम करने के लिए भेज सके । । These people will bear your light to them. । ये लोग तेरी ज्योति को उनके पास ले जाएँगे ।

Lord I have heard your call at night. Send me to work for you. । हे प्रभु, मैं ने रात में तेरी पुकार सुनी है । In your leadership Lord, I will work for your people with my heart and fill their life with brightness and joy. तेरे नेतृत्व में, हे प्रभु, मैं तेरे लोगों के लिए दिल से काम करूँगा और उनके अन्धकारमय जीवन में प्रकाश और आनन्द ला पाऊँगा । । Here I am Lord, send me. । मैं प्रस्तुत हूँ, प्रभु मुझे भेज । ।

Reading from the Holy Quran: ---पवित्र कुरान से पाठ :

1. Strive always to excel in Virtue and Truth.

सदगुणों एवं सत्य के मार्ग में बढ़ने के लिए हमेशा प्रयास करते रहें ।

2. The greatest struggle is to battle your own soul, to fight continuously against the evil within yourself.

अपने अन्तर्तम का संघर्ष जीवन का सबसे बड़ा संघर्ष होता है । हमें अपने अन्दर की बुराईयों से निरन्तर युद्ध करना है ।

➤ The hymn starts from: **I the Lord of Sea and Sky : (शुरू से ही)**

After a pause – say – **Thankyou-** Announcement
Principal's Short address

5. **Saturday: English Hymn: No man can live as an Island.**

1: 04 Sec

No man can live as an Island, journeying through life alone. कोई भी व्यक्ति इस संसार की जीवन यात्रा में किसी सुनसान टापू की तरह अकेला नहीं रह सकता । Since we are loved most by our mother, चूंकि हमें अपनी माता से ही अधिक प्यार मिलता है Jesus gave us his own. येशु ने अपनी माता को ही हमें दे दिया है । Be with us Mary along the way, हे माँ मरिया, हमारी जीवन यात्रा में हमारे साथ चल । Guide every step we take. जीवन में हम जो भी कदम उठाते हैं उसके लिए हमारा पथ-प्रदर्शन कर । Lead us to Jesus Your loving Son हम अपने बेटे येशु के पास ले चल । Come with us Mary come. हे माँ मरिया, हमारी जीवन यात्रा में हमारे साथ चल ।

➤ The hymn starts from: **No one can live as an island:** (शुरू से ही)

Today's message is : Mother is the only person in the world who carries you nine months in her belly, three years in her arms and forever in her heart. Never ignore your mother who truly loves you and cares you a lot.

आज का संदेश है : माँ ही पूरी दुनिया में वह व्यक्ति है जो आपको नौ महीने अपने पेट में ढोती है, तीन वर्षों तक अपनी बाँहों में और पूरे जीवन भर अपने दिल में रखती है । अपने माँ की कभी भी उपेक्षा न करे जो सचमुच आपको प्यार करती है और आपकी बहुत चिन्ता करती है ।

After a pause – say – **Thankyou-** Announcement
Principal's Short address